

# LECCIÓN 11

## Declinación de los sustantivos.

### La segunda conjugación

Ya has aprendido la declinación de los dos tipos más comunes de sustantivos, la primera y segunda declinaciones y también nos hemos encontrado con algunos sustantivos que acaban en vocales (que hacen el plural en *-í* de la cuarta declinación). Es el momento de aprenderse de memoria la tercera, cuarta y quinta declinaciones. La verdad es que no hay mucho que aprender, solo una forma (en *-a*) u los diversos plurales débiles de la tercera, y solo dos terminaciones del plural para la cuarta; la quinta declinación puede considerarse una colección de sustantivos irregulares, pero tiene un patrón común. Los plurales “débiles” son el único problema y se aprenderán con la práctica. En el lenguaje oral, hay cierta fluctuación, así que aunque emplees *-acha* donde lo normal es *-anna*, no se considera un desastre. Veamos estas declinaciones.

**TERCERA DECLINACIÓN** – El genitivo singular se forma añadiendo *-a*

Palabras que terminan en consonante, ancha o estrecha. Si la consonante final es estrecha en nominativo singular, se vuelve ancha antes de la *-a* del genitivo y la vocal precedente puede sufrir algunos cambios:

<i>u(i) &gt; o</i>	<i>fuil</i> f. “sangre”, gen. <i>folá</i> <i>sruth</i> m. “arroyo”, gen. <i>srotha</i> <i>cuid</i> f. “parte”, gen. <i>coda</i>
<i>i(o) &gt; ea</i>	<i>crios</i> m. “cinturón”, gen. <i>creasa</i> <i>sioc</i> m. “escarcha”, gen. <i>seaca</i> <i>mil</i> f. “miel”, gen. <i>meala</i>

La construcción del plural divide la declinación en cinco tipos:

1. El plural se forma añadiendo *-a*

<i>cleas</i> m. “truco”	gen. sing. <i>cleasa</i>	pl. <i>cleasa</i>
<i>gamhain</i> n. “ternero”	gen. sing. <i>gamhna</i>	pl. <i>gamhna</i>

El genitivo plural elimina la *-a*, dejando una consonante ancha al final. En todas las otras clases, que forman plurales débiles, el genitivo plural es igual que el nominativo plural.

2. El plural se forma añadiendo *-(a)í*

- agentes terminados en *-éir*, *-óir*, *-úir* (todos masc.)
- nombres abstractos terminados en *-acht* (en su mayoría fem.)
- algunos otros nombres

Nominativo sing.	Gen. sing.	Plural
<b>siúinéir</b> m. “carpintero”	<b>siúinéara</b>	<b>siúinéirí</b>
<b>bádóir</b> m. “barquero”	<b>bádóra</b>	<b>bádoirí</b>
<b>táilliúir</b> m. “sastre”	<b>táilliúra</b>	<b>táilliúirí</b>
<b>dochtúir</b> m. “doctor”	<b>dochtúra</b>	<b>dochtúirí</b>
<b>saighdiúir</b> m. “soldado”	<b>saighdiúra</b>	<b>saighdiúirí</b>
<b>áilleacht</b> f. “belleza”	<b>áilleachta</b>	<b>áilleachtaí</b>
<b>beannacht</b> f. “bendición”	<b>beannachta</b>	<b>beannachtaí</b>
<b>iasacht</b> f. “préstamo”	<b>iasachta</b>	<b>iasachtaí</b>
<b>buachail</b> m. “chaval”	<b>buachalla</b>	<b>buachaillí</b>

### 3. El plural se forma añadiendo **-anna**

Los monosílabos tienden a formar este plural.

Nominativo sing.	Gen. sing.	Plural
<b>bláth</b> m. “flor”	<b>blátha</b>	<b>bláthanna</b>
<b>cath</b> m. “batalla”	<b>catha</b>	<b>cathanna</b>
<b>dath</b> m. “color”	<b>datha</b>	<b>dathanna</b>
<b>sruth</b> m. “arroyo”	<b>srotha</b>	<b>srothanna</b>
<b>tráigh</b> f. “costa”	<b>traga / trá</b>	<b>trághanna / tránna</b>

### 4. El plural se forma añadiendo **-acha**

Algunos nombres acabados en **-ir**, y algunos otros, forman este plural.

Nominativo sing.	Gen. sing.	Plural
<b>altóir</b> f. “altar”	<b>altóra</b>	<b>altóreacha</b>
<b>anam</b> m. “alma”	<b>anama</b>	<b>anamacha</b>
<b>onóir</b> f. “honor”	<b>onóra</b>	<b>onóreacha</b>

### 5. El plural se forma añadiendo **-ta**

Nominativo sing.	Gen. sing.	Plural
<b>bliain</b> f. “año”	<b>bliana</b>	<b>blianta</b>
<b>gleann</b> m. “valle”	<b>gleanna</b>	<b>gleannta</b>

## CUARTA DECLINACIÓN – El genitivo singular es igual que el nominativo

Palabras que acaban en vocal (excepto las que pertenecen a la quinta declinación), y diminutivos acabados en **-ín**. Agentes acabados en **-í**, **-áire**; nombres abstractos acabados en **-e** formados de adjetivos (todos fem.), y algunas palabras prestadas pertenecen a esta declinación.

La formación del plural divide esta declinación en dos clases:

1. El plural se forma añadiendo **-í**

Nombres acabados en vocal corta, y diminutivos acabados en **-in**

<b>aiste</b> f. "artículo, redacción"	<b>aistí</b>
<b>file</b> m. "poeta"	<b>filí</b>
<b>iascaire</b> m. "pescador"	<b>iascairí</b>
<b>mála</b> m. "bolsa"	<b>málaí</b>
<b>tiarna</b> m. "señor"	<b>tiarnaí</b>
<b>cailín</b> f. "vchica"	<b>cailíní</b>
<b>sicín</b> m. "pollo"	<b>sicíní</b>
<b>ticéad</b> m. "billete"	<b>ticéadaí</b>

Excepciones: Algunas palabras acabadas en **-le** o **-ne** forman el plural añadiendo **-te**, con síncope: **baile** m. "pueblo" **bailte**; **míle** m. "mil, milla", **mílte**; **léine** f. "camisa", **léinte**; **líne** f. "línea", **línite**; **tine** f. "fuego", **tinte**. Son plurales irregulares: **duine** m. "persona", **daoine**; **oíche** f. "noche", **oicheanta**; **teanga** f. "lengua", **teangacha**.

2. El plural se forma añadiendo **-the**

Nombres acabados en **-í** o **-aoí**; la **-í** se acorta antes de **-the**

<b>gréasaí</b> m. "zapatero"	<b>gréasaithe</b>
<b>gadaí</b> m. "ladrón"	<b>gadaithe</b>
<b>croí</b> m. "corazón"	<b>croithe</b>
<b>dlí</b> f. "ley"	<b>dlithe</b>
<b>ní</b> m. "cosa"	<b>nithe</b>
<b>rí</b> m. "rey"	<b>rithe</b>
<b>laoi</b> f. "balada"	<b>laoithe</b>

**QUINTA DECLINACIÓN** – El genitivo singular acaba en consonante ancha [**-ach**, **-d** o **-(n)n**], y hay una forma distinta para el dativo singular. Esta declinación puede considerarse una colección de nombres irregulares. Sin embargo, tienen una característica común en el genitivo singular. En las clases con plurales fuertes (clases 1 y 2), el genitivo plural es igual que el genitivo singular.

La formación del plural divide esta declinación en tres clases:

1. El plural se forma pasando la consonante ancha a estrecha:

Nom.	Gen.	Dat.	Plural
<b>caora</b> f. "oveja"	<b>caorach</b>	<b>caoirigh</b>	<b>caoirigh</b>
<b>comharsa</b> f. "vecino"	<b>comharsan</b>	<b>comharsain</b>	<b>comharsain</b>
<b>cú</b> f. "perro de caza"	<b>con</b>	<b>coin</b>	<b>coin</b>
<b>fiche</b> m. "veinte"	<b>fichead</b>	<b>fichid</b>	<b>fichid</b>
<b>lacha</b> f. "pato"	<b>lachan</b>	<b>lachain</b>	<b>lachain</b>

2. El plural se forma añadiendo **-e** al gen. sing., con síncope:

Nom.	Gen.	Dat.	Plural
<b>abha</b> f. "río"	<b>abhann</b>	<b>abhainn</b>	<b>aibhne</b>
<b>gabha</b> m. "herrero"	<b>gabhann</b>	<b>gabhainn</b>	<b>gaibhne</b>
<b>cara</b> m. y f. "amigo"	<b>carad</b>	<b>caraid</b>	<b>cairde</b>

### 3. El plural se forma añadiendo **-acha**

(i) Nombres acabados en **-il**, **-ir**, **-in**, con ge. sing. en **-ach**

Nom.	Gen.	Plural
<b>riail</b> f. "regla"	<b>rialach</b>	<b>rialacha</b>
<b>cáin</b> f. "impuesto"	<b>cánach</b>	<b>cánacha</b>
<b>cathair</b> f. "ciudad"	<b>cathrach</b>	<b>cathracha</b>
<b>cathaoir</b> f. "silla"	<b>cathaoireach</b>	<b>cathaoireacha</b>
<b>láir</b> f. "yegua"	<b>lárach</b>	<b>láracha</b>

(ii) Nombres de parentesco

Las palabras "padre", "madre" y "hermano" tienen una formación particular en genitivo singular.

Nom.	Gen.	Plural
<b>athair</b> m. "padre"	<b>athar</b>	<b>aithreacha</b>
<b>máthair</b> f. "madre"	<b>máthar</b>	<b>máithreacha</b>
<b>deartháir</b> m. "hermano"	<b>dearthár</b>	<b>deartháracha</b>

La palabra "hermana" es irregular:

**deirfiúr** f. "hermana"    gen. **deirféar**    dat. **deirfír**    pl. **deirféaracha**

También es irregular:

**teanga** f. "lengua"    gen. **teangan**    dat. **teangain** pl. **teangacha**

## LA SEGUNDA CONJUGACIÓN

La segunda conjugación de los verbos difiere de la primera solo en la raíz para el futuro, que acaba en **-(e)ó** en lugar de en **-f(e)a**.

Dos tipos de verbo tienen este plural en **-ó**:

a) Verbos en **-im**

Cambian la **-í** de la raíz en **-ó**:

<b>imím</b> "me marchó"	fut. <b>imeod</b> "me marcharé"
<b>ceannaím</b> "compro"	fut. <b>ceannód</b> "compraré"
<b>diúltaím</b> "rechazo"	fut. <b>diúltód</b> "rechazaré"

El gerundio se forma normalmente cambiando la **-í** a **-ú**: **diultú**

b) Verbos sincopados (con raíces de más de una sílaba, acabados en **-il**, **-in**, **-ir**)

Añaden **-ó** a la raíz y provocan síncope en la vocal precedente

<b>osclaim</b> "abro" (raíz <b>oscail-</b> )	fut. <b>osclód</b> "abriré"
<b>fógraim</b> "anuncio" (raíz <b>fógair-</b> )	fut. <b>fógród</b> "anunciaré"

El gerundio se forma añadiendo **-t**: **oscailt**, **fógairt**.

Ahora sólo es necesario aprenderse el futuro y el condicional. El paradigma completo de las dos conjugaciones está en el apéndice a la lección para su consulta cuando sea necesario.

(a) *imím* “me marchó”

		Futuro	Condicional
Sing.	1	<b>imeod</b>	<b>d’imeoinn</b>
	2	<b>imeoir</b>	<b>d’imeofá</b>
	3	<b>imeoidh</b>	<b>d’imeodh sé</b>
Plural	1	<b>imeoimíd</b>	<b>d’imeoimís</b>
	2	<b>imeoimidh sibh</b>	<b>d’imeodh sibh</b>
	3	<b>imeoid</b>	<b>d’imeoidís</b>

(b) *osclaim* “abro”

		Futuro	Condicional
Sing.	1	<b>osclód</b>	<b>d’osclóinn</b>
	2	<b>osclóir</b>	<b>d’osclófá</b>
	3	<b>osclóidh sé</b>	<b>d’osclódh sé</b>
Plural	1	<b>osclóimíd</b>	<b>d’osclómís</b>
	2	<b>osclóidh sibh</b>	<b>d’osclódh sibh</b>
	3	<b>osclóid</b>	<b>d’osclóidís</b>

Ten en cuenta que todas estas formas llevan el acento en la segunda sílaba.

Los posesivos de la primera y segunda personas del singular (**mo** y **do**) se unen a las preposiciones **do** “a”, **i** “en, dentro de”, **le** “con” y **ó** “de, desde”, y pierden la –o:

**dom** (causa aspiración) “a mi...”  
**dod** (causa aspiración) “a tu...”  
**im** (causa aspiración) “en mi...”  
**id** (causa aspiración) “en tu...”  
**lem** (causa aspiración) “con mi...”

## VOCABULARIO

<b>abair</b>	¡di! ¡canta!	iascaireacht f.	pesca
ach	pero, sino	im m.	mantequilla
amhrán m.	canción	imím	me marchó
aon	cualquier,	imionn sé leis	se marcha
	ningún (con neg.)	imrim	juego
aonach m.	feria	insint	decir, diciendo
bailím	recojo	iompaín	yo giro
cártaí	cartas	margadh m.	mercado
ceannaím	compro	oíche f.	noche
ceoltóir m.	músico	pl. oícheanta	
criochnafin	termino	osclaim	abro

deatach m.	humo	d'oscail sé	él abrió
dó	a él, le	sara	antes de...
duine m.	persona	scéalta	historias
pl. daoine		seachtain f.	semana
éirim	levanto	siúl	andar, caminar
éirim as	dejo de...	tairgim	ofrezco
fiafraím	pregunto (por)	fut. tairiceod (irreg.)	
gan mhoill	sin demora	tosnaím	empiezo
go moch	pronto	uair f.	hora, un tiempo
gortaím	hiero	uair sa tseachtain	una vez a la semana
		uaireanta	a veces

## Ejercicio 26

Lee en voz alta y traduce:

A) Tosnóid. Do dhiúltóinn. Neosaimíd. Do cheannóidís. Criochnóir. Do thosnaíodar. Éirimíd. Do dhiúltódh sé. D'iompaíodar. Do cheannaigh sé.

B)

1. Criochnód an obair amáireach
2. D'fhiafraigh sí dá hathair cad a bhí ar siúl
3. Níor éirigh Tomás fós ach éireoidh sé gan mhoill
4. Imid leo abhaile tar éis na scoile
5. Ceannaíonn mo mháthair an t-im uair sa tseachtain
6. Nuair a bhead ag caint le Tadgh tairiceod deich bpoint dó ar an ngamhain
7. Bainfead an scian san den pháiste nó gortóidh sé é féin
8. Abair amhrán, a Thomáis, agus ansan imeoidimid abhaile
9. Do thosnaigh na hiascairi ag iascaireacht go moch ar maidin
10. Tosnóim-ne amáireach le cúnam Dé
11. Do bhailíomair an t-airgeard sarar imigh na daoine
12. Bíonn aonach sa bhaile mhór uair sa mhi agus margadh usair sa tseachtain
13. Blianta ó shin do chaitheadh na doine oícheanta geimhridh ag insint scéalta, ach d'éiríodar as an nós san
14. Oslód an fhuinneog agus imeoidh an deatach so
15. D'fhiafraíodar cathain a thosnódh an ceol
16. Tosnóidh sé nuair a bheímíd ullamh

## Ejercicio 27

Traduce:

A)

1. Empezamos (presente)
2. Acabarán
3. No rechazó
4. ¿Dijiste?
5. Compraron
6. Compraríamos
7. ¿Girarían?
8. ¿Comenzaron?
9. Él no diría
10. Herirás

B)

1. Compraré los libros mañana
2. Nos inventaremos pronto y acabaremos el trabajo
3. Le preguntaré a mi madre quién vendrá
4. Giraron el heno ayer, y lo girarán de nuevo hoy
5. La música comenzará cuando los músicos estén listos
6. Recogeremos el dinero antes de dejar entrar a la gente
7. Abrió el libro y comenzó a leer
8. Cuando las noches son largas, la gente juega a cartas
9. No jugarán a cartas esta noche

## Respuestas:

### Ejercicio 26

A) Comenzarán. Yo rechazaría. Diremos. Comprarán. Acabarás. Comenzaron. Nos levantamos (presente). Rechazaría. Giraron. Compró.

B) 1. Acabaré el trabajo mañana 2. Ella le preguntó a su padre qué sucedía 3. Tomas aún no he levantado pero se levantará pronto 4. Se marchan a casa después de la escuela 5. Mi madre compra mantequilla una vez a la semana 6. Cuando hable con Tadhg le ofreceré diez libras por el ternero 7. Le cogeré ese cuchillo al niño o se herirá 8. Canta una canción, Tom, y después nos iremos a casa 9. Los pescadores comenzaron a pescar pronto esta mañana 10. Comenzaremos mañana, con la ayuda de Dios 11. Recogimos el dinero antes de que se marchara la gente 12. Hay una feria en el pueblo una vez al mes y un mercado una vez por semana 13. Hace años, la gente solía pasar las noches de invierno contando historias, pero abandonaron esa costumbre 14. Abriré la ventana y este humo se marchará 15. Preguntaron cuándo comenzaría la música 16. Comenzará cuando estemos listos

### Ejercicio 27

A) 1. Tosnaímíd 2. Críochnóid siad 3. Níor dhiúltaigh sé 4. Ar insis? 5. Do cheannaíodar 6. Do cheannóimís 7. An n-iompóidís? 8. Ar thosnaíodar? 9. Ní neosadh sé 10. Gortóidh tú

B) 1. Ceannód na leabhair amáireach 2. Éireoimíd go moch agus críochnóimíd an obair 3. Fiafród den mháthair cé bheidh ag teacht 4. D'iompaíodar an féar inné agus iompóid siad arís inniú é 5. Tosnóidh an ceol nuair a bheidh na ceoltóiri ullamh 6. Baileoimíd an t-airgeard sara ligfimid na daoine isteach 7. D'oscail sé an leabhar agus thosnaigh sé ag léamh 8. Nuair a bhíonn na hoícheanta fada imreann na daoine cártaí 9. Ní imreoid siad aon chártaí anocht